

772445-2025 - Competition

Hungary – Water-treatment chemicals – Vegyszerek

OJ S 225/2025 21/11/2025

Contract or concession notice – standard regime - Change notice

Supplies

1. Buyer

1.1. Buyer

Official name: Nitrokémia Környezetvédelmi Tanácsadó és Szolgáltató Zártkörűen működő részvénytársaság

Email: beszerzesicsoport@nitro.hu

Legal type of the buyer: Body governed by public law

Activity of the contracting authority: Environmental protection

2. Procedure

2.1. Procedure

Title: Vegyszerek

Description: Dinamikus Beszerzési Rendszer (továbbiakban: DRB) felállítása, amelynek tárgya: Ajánlatkérő által üzemeltetett vízkezelő rendszer üzemeltetési feladataihoz szükséges adalékanyagok és vegyszerek biztosítása.

Procedure identifier: c877a12d-a8b4-499f-9302-c573c3a93531

Internal identifier: EKR001937642022

Type of procedure: Other multiple stage procedure

2.1.1. Purpose

Main nature of the contract: Supplies

Main classification (cpv): 24962000 Water-treatment chemicals

2.1.2. Place of performance

Postal address: 06/199 hrsz.

Town: Berhida

Postcode: 8182

Country subdivision (NUTS): Veszprém (HU213)

Country: Hungary

Additional information: Peremarton Ipari Park

2.1.4. General information

Additional information: 1. Az AF megküldésének tervezett napja: A DBR létrehozását követően a DBR fennállásának időtartama alatt folyamatosan. 2. AK az M/1 . alk. követelmény szerinti feltételek és ezek előírt igazolási módját a minősített AT hivatalos jegyzékébe történő felvétel feltételét képező minősítési szempontokhoz képest szigorúbban állapította meg. 3. Részvételi jelentkezés benyújtásának tartalmi és formai követelményei: a közbeszerzési dokumentumban foglaltaknak megfelelően. 4. Ajánlatkérő a Kbt. 35. § (9) bekezdés alapján projektársaság létrehozását kizárja. 5. Ajánlatkérő a Kbt. 71. § szerint biztosítja a hiánypótlás lehetőségét. 6. Kbt. 76. § (2) bekezdés a) pontja alapján a DBR ajánlattételi szakaszában az ajánlatok értékelési szempontja a legalacsonyabb árat tartalmazó ajánlat kiválasztása. Ajánlatkérő számára a felhívásban konkrétan meghatározott vegyszer, vagy azzal egyenértékű termék

felel meg, egyéb minőségi szempont a beszerzés tárgya tekintetében nem határozható meg. 7. Ajánlatkérő a Kbt. 75. § (2) bekezdés e) pontját nem alkalmazza. 8. A DBR fent meghatározott fennállási ideje alatt bármikor, bármely olyan gazdasági szereplő (részvételre jelentkező) kérheti a rendszerbe való felvételét, aki, illetve amely megfelel az alkalmassági követelményeknek, nem áll a kizáró okok hatálya alatt és benyújtotta a közbeszerzési dokumentumoknak megfelelő részvételi jelentkezését. A DBR-be való felvétel feltétele tehát a közbeszerzési dokumentumokban meghatározott részvételi jelentkezés benyújtása, az alkalmassági előírásoknak való megfelelés igazolása, és az előírt kizáró okok fenn nem állása. 9. A felhívásban és a dokumentációban nem szabályozott kérdésekben a dokumentáció rendelkezései, valamint a Kbt. és végrehajtási rendeletei az irányadók. 10. FAKSZ: dr. Takács Éva (lajstromszám: 00526), dr. Kabai Ildikó (lajstromszám: 01263) 11. Ajánlatkérő a Kbt. 41.§ (2) bekezdés c) pontja és a (3) bekezdése alapján az eljárást elektronikus úton az EKR rendszerben bonyolítja le, az elektronikus közbeszerzés részletes szabályairól szóló 424/2017 (XII.19.) Korm. rendelet szabályai szerint. 12. Az EKR használatához és a részvételre jelentkezéshez az e-Kr. 6. §-a szerint regisztráció szükséges. Ajánlatkérő a Kbt. 39. § (1) bekezdésének megfelelően az eljárás dokumentumait az EKR rendelet szerint kizárólag az EKR rendszerben regisztrált Részvételre jelentkező részére biztosítja. 13. Amennyiben valamely nyilatkozatminta az EKR-ben elektronikus úton megtett nyilatkozatokkal szemben támasztott követelményekkel, valamint képviselő esetén elektronikus úton megtett nyilatkozatokkal kapcsolatos egyéb előírásokat az e-Kr. 11-12. §-ai vonatkoznak. 14. Az EKR üzemeltetését és fenntartását a 13/2021. (XI. 29.) MvM rendelet alapján az Új Világ Nonprofit Szolgáltató Kft. végzi (www.ujvilag.gov.hu). 15. Ajánlatkérő köteles az ajánlatot a Kbt. 73. § (1) bekezdés e) pontja alapján érvénytelenné nyilvánítani, ha az ajánlattevő az ukrajnai helyzetet destabilizáló orosz intézkedések miatt hozott korlátozó intézkedésekről szóló 833/2014/EU tanácsi rendelet alapján a tilalom hatálya alá tartozik [321/2015. (X.30.) Kormányrendelet 1. § (9) bekezdése] A részvételi jelentkezések felbontásának ideje:

Legal basis:

Directive 2014/24/EU

2.1.6. Grounds for exclusion

Sources of grounds for exclusion: Notice

Analogous situation like bankruptcy, insolvency or arrangement with creditors under national law: Az eljárásban nem lehet részvételre jelentkező, ajánlattevő, alvállalkozó és nem vehet részt alkalmasság igazolásában olyan gazdasági szereplő, aki a Kbt. 62. § (1) és (2) bekezdésben foglalt kizáró okok hatálya alatt áll. A Kbt. 74. § (1) bekezdése alapján az ajánlatkérő kizárja az eljárásból azt a részvételre jelentkezőt, ajánlattevőt, alvállalkozót vagy az alkalmasság igazolásában részt vevő szervezetet, aki a kizáró okok hatálya alá tartozik, vagy részéről a kizáró ok az eljárás során következett be. Ajánlatkérő felhívja a figyelmet a Kbt. 64. § (1) és (2) bekezdése szerinti öntisztázás lehetőségére. A részvételre jelentkezőnek a kizáró okok fenn nem állását a 321/2015 (X.30.) Korm. rendelet 1-4. § rendelkezései szerint kell igazolni. A részvételre jelentkező és az alkalmasság igazolásában részt vevő gazdasági szereplő a 321/2015 (X.30.) Korm. rendelet 4. § (1) bekezdése alapján, az egységes európai közbeszerzési dokumentumok (EEKD) benyújtásával (elektronikus közbeszerzési rendszerben (EKR) az erre szolgáló űrlap kitöltésével előzetesen igazolni, hogy vele szemben a Kbt. 62. § (1)-(2) bekezdései szerinti kizáró okok nem állnak fenn. A 321/2015 (X.30.) Korm r. 3.§ (3) és (5) bekezdései alapján az alkalmasság igazolásában résztvevő szervezetek és a közös részvételre jelentkezők képviselőjében az EEKD-t a részvételi jelentkezést benyújtó gazdasági szereplő nyújtja be. A 321/2015 (X.30.) Korm r. 2. § (3) bekezdés a) pontjára tekintettel az EEKD űrlapon a részvételre jelentkezőnek fel kell tüntetnie a részvételi jelentkezés benyújtásakor már ismert alvállalkozókat, amelyeknek a kapacitásaira nem

támaszkodik. A 321/2015 (X.30.) Korm. rendelet 15. § (2) bekezdése alapján azon alvállalkozók tekintetében, amelyek nem vesznek részt alkalmasság igazolásában a részvételre jelentkező a részvételi jelentkezésben a Kbt. 67.§ (4) bekezdése szerinti nyilatkozatot nyújt be (EKR rend-szerben az erre szolgáló űrlap kitöltésével). Az igazolási módok felsorolása és rövid leírása: Ajánlatkérő által a Kbt. 69. § (4)-(7) bekezdése alapján a kizáró okok igazolására felhívott Magyarországon letelepedett részvételre jelentkező esetén a 321/2015 (X.30) Korm. rendelet 4. § és 8. §, illetve nem Magyarországon letelepedett részvételre jelentkező esetén, a 4. § és a 10. § alapján kell igazolnia, hogy nem tartozik a Kbt. 62. § (1)-(2) bekezdéseiben meghatározott kizáró okok hatálya alá, figyelemmel a 321/2015 (X.30.) Korm. rendelet 12-13.§-ban valamint a 14.§ és 16.§-ban foglaltakra is. A 321/2015 (X.30.) Korm. rendelet 15. § (1) bekezdése alapján a részvételre jelentkező az alkalmassági igazolásában részt vevő alvállalkozó vagy más szervezet vonatkozásában csak az EEKD-t köteles benyújtani a Kbt. 62.§ -ában foglalt kizáró okok hiányának igazolása érdekében. A Kbt. 62. § (1) bekezdés k) pont, kb) alpontja tekintetében részvételre jelentkezőnek nyilatkoznia kell a pénzmosás és a terrorizmus finanszírozása megelőzéséről és megakadályozásáról szóló 2017. évi LIII. törvény 3.§ 38. pont a)-b) vagy d) alpontja szerint definiált valamennyi tényleges tulajdonosának nevééről és lakóhelyéről. ha a gazdasági szereplőnek nincs a 2017. évi LIII. törvény 3.§ 38. pont a) -b) vagy d) alpontja szerinti tényleges tulajdonosa, úgy erre vonatkozó nyilatkozatminta benyújtásával kell igazolnia. Ha az elbírálás során ajánlatkérőnek kétsége merül fel valamely nyilatkozat valóságtartalmával kapcsolatban, a Kbt. 69. § (7) bekezdésének megfelelően bármikor öt munkanapos határidő kitűzésével kérheti az adott igazolás benyújtását. Ajánlatkérő felhívja a figyelmet a Kbt. 107. § (8) bekezdésében, valamint (8a)-(8b) bekezdéseiben foglalt előírásokra. A Kbt. 69. § (11a) bekezdés alapján részvételre jelentkező nyilatkozhat ajánlatkérő egy korábbi közbeszerzési eljárásában az EKR-ben elektronikus úton már benyújtott igazolás figyelembevételéről.

5. Lot

5.1. Lot: LOT-0001

Title: Vegyszerek

Description: Dinamikus Beszerzési Rendszer felállítása, amelynek tárgya: Ajánlatkérő által üzemeltetett vízkezelő rendszer üzemeltetési feladataihoz szükséges adalékanyagok és vegyszerek biztosítása. Ajánlatkérő a közbeszerzési dokumentumban ismerteti részletesen azokat a terméktípusokat, amelyekre DBR-t kíván létrehozni. Ajánlatkérő a DBR megvalósítása során (DBR második rész) a Kbt. 107. § (2) bekezdése alapján a rendszerben megvalósítandó konkrét beszerzésekre vonatkozó pontos mennyiségi elvárását és szerződéses feltételeket a DBR-be felvett Ajánlattevők számára, az ajánlattételi felhívás megküldésével egyidejűleg bocsátja rendelkezésre. Várható mennyiségek a DBR fennállása alatt: Nátrium-aluminát vagy Polialuminium-klorid (PAC) - 5800 kg Nátrium-hidroxid 48-52% - 200 kg Letapadásgátló ChemVeSol CVS BC-BN - 400 kg Letapadásgátló (hydroteat) - 30 l Polielektrolit szuszpenzió SUPERFLOC A-1883 rs - 26 kg Mészhidrát - 4000 kg Fertőtlenítőszer - 400 kg Sótabletta - 500 kg Izocukor - 4100 kg Hidrogén-peroxid 10% - 100 kg Polielektrolit granulált BASF Magnafloc® 918 - 25 kg Ecetsav 50-80% - 200 kg Kénsav 37% - 50 l Kénsav 95-97% - 21 t Szén-dioxid - 210 t Mészhidrát - 50000 kg Polielektrolit BASF Magnafloc® 155 - 650 kg Polielektrolit BASF Magnafloc® 10 - 500 kg Mészhidrát - 5500 kg Polielektrolit BASF Magnafloc® 10 - 50 kg Polielektrolit BASF Magnafloc® 155 - 50 kg Ecetsav 50-80% - 50 kg Nátrium-hidroxid 48-52% - 50 kg Foszforsav - 100 kg Trisó - 20 kg Hipoklorit - 20 kg Sósav 30-33% - 20 kg Habzásgátló - 50 kg Polielektrolit ACEFLOC 80902 - 100 kg Polielektrolit FLOCSTAR 7555 UHM - 50 kg Küvettás tesztek megnevezése Nitrát teszt 1 - 100 db Ammónium teszt 1 - 100 db Szulfát teszt - 100 db Nitrit teszt 1 - 100 db Foszfát

teszt - 60 db Mangán teszt - 20 db Réz teszt - 5 db Cink teszt - 20 db Nitrát teszt 2 - 25 db Nitrit teszt 2 - 25 db Ammónium teszt 2 - 25 db Össznitrogén teszt - 25 db KOI teszt - 25 db A várható mennyiségeket Ajánlatkérő azért bocsájtotta Ajánlattevő rendelkezésére, hogy a teljesítés nagyságrendje megismerhető legyen. A beszerzés konkrét tárgya és mennyisége minden esetben ajánlattételi felhívásokban kerül megadásra. A Dinamikus Beszerzési Rendszer a rendszer felállításától számított 36 hónapig tart, mely időszak alatt tervezetten havonta fog ajánlattételi felhívást kíván kiküldeni, melyek egyenként számított mennyisége előreláthatóan 1500 kg vagy I. Ajánlatkérő a részvételi szakaszban nem határoz meg részeket, de tájékoztatásul közli, hogy az egyes eljárások (második szakasz) során a részajánlattétel lehetőségét biztosítani fogja, amennyiben annak műszaki-gazdasági feltételei fennállnak.

Internal identifier: EKR001937642022/1

5.1.1. Purpose

Main nature of the contract: Supplies

Main classification (cpv): 24962000 Water-treatment chemicals

5.1.2. Place of performance

Postal address: 06/199 hrsz.

Town: Berhida

Postcode: 8182

Country subdivision (NUTS): Veszprém (HU213)

Country: Hungary

Additional information: Peremarton Ipari Park

5.1.3. Estimated duration

Duration: 48 Months

5.1.4. Renewal

Maximum renewals: 0

5.1.6. General information

Reserved participation:

Participation is not reserved.

The names and professional qualifications of the staff assigned to perform the contract must be given: Not required

Procurement Project not financed with EU Funds.

The procurement is covered by the Government Procurement Agreement (GPA): no

Additional information: Ajánlatkérő a verseny széleskörű biztosítása érdekében nem alkalmazza a kategóriákra bontás lehetőségét, a Kbt. 106. § (4) bekezdése alapján a DBR részvételi szakaszában a 61. § (4)-(6) bekezdése nem alkalmazandó. Ajánlatkérő a Kbt. 107. § (2) bekezdése alapján fenntartja annak a lehetőségét, hogy a DBR-ben a konkrét beszerzés megvalósítására lefolytatott eljárás megvalósítása során a részajánlattétel lehetőségét biztosítsa, amennyiben annak műszaki, gazdasági feltételei fennállnak. Ajánlatkérő a DBR ajánlattételi szakaszában az ajánlatokat a Kbt. 76. § (2) bekezdés a) pontja alapján a legalacsonyabb ár kiválasztása alapján értékeli, tekintettel arra, hogy az ajánlattételi szakasz közbeszerzési dokumentumaiban és műszaki leírásaiban, valamint a szerződés-tervezeteken az elvárt minőségi és műszaki követelményeknek konkrétan meghatározásra kerülnek majd, valamint az ajánlattételi felhívással egyidejűleg megküldésre kerülő szerződés-tervezetben meghatározott feltételek teljesítése esetén az áru megfelel Ajánlatkérő igényeinek, további minőségi és műszaki jellemzők nem befolyásolják a gazdaságilag legelőnyösebb ajánlat kiválasztását. Az ajánlati árra vonatkozó egyéb követelményeket Ajánlatkérő az ajánlattételi

szakaszban határozza meg. Az ajánlattételi szakaszban az értékelés alapját az adott felhívásban (részajánlattétel esetén az adott részben) szereplő teljes mennyiségre megajánlott összesített nettó ajánlati ár képezi.

5.1.9. Selection criteria

Sources of selection criteria: Notice

Criterion: References on specified deliveries

Description of selection criterion: Alkalmassági minimumkövetelmény: M/1. Alkalmatlan a részvételre jelentkező, ha nem rendelkezik az eljárást megindító felhívás feladásától visszafelé számított három évben (36 hónapban), a DBR felállítását követően benyújtott és elfogadott részvételi jelentkezés esetén a részvételi jelentkezés benyújtásától visszafelé számított három évben (36 hónapban), a teljesítésre vonatkozó előírásoknak és a szerződésnek megfelelően teljesített legalább 1 000 kg vagy liter (a bemutatott vegyszer mértékegységének megfelelően) vegyszer szállítására vonatkozó referenciával/referenciákkal. Vegyszer alatt Ajánlatkérő a jelen felhívás II.2.4) pontjában részletesen felsorolt vegyszereket érti. A referencia követelménynek több szerződés bemutatásával is meg lehet felelni akár a mennyiség, akár a bemutatott vegyszer tekintetében. A vizsgált időpont vagy időszak meghatározására minden esetben a Kbt. 107. § (8b) bekezdés tekintendő irányadónak. Igazolási mód: A 321/2015. (X. 30.) Kr. II. Fejezetnek megfelelően az EKD IV. rész α) (alfa) pontjának kitöltésével elegendő nyilatkoznia arról, hogy megfelel az M/1 pontban előírt alkalmassági követelményeknek. Az alkalmassági követelményekre vonatkozó igazolásokat az ajánlatkérő felhívására szükséges benyújtani, a Kbt. 69. §. (4)-(6) bekezdésében foglaltak alapján. Az M/1 pontban előírt alkalmassági követelmény igazolására, a 321/2015. (X. 30.) Kr. 21. § (1) bekezdés a) pontja, valamint a Kbt. 69. § (4)-(6) bekezdésében foglaltak alapján, az Ajánlatkérő felhívására szükséges benyújtani az felhívás feladásától visszafelé számított három évben (36 hónapban), a DBR felállítását követően benyújtott és elfogadott részvételi jelentkezés esetén a részvételi jelentkezés benyújtásától visszafelé számított három évben (36 hónapban), a teljesítésre vonatkozó előírásoknak és a szerződésnek megfelelően teljesített, legjelentősebb szállításait, a 321/2015.(X. 30.) Kr. 22. § szerint igazolva, az igazolásban megjelölve – a teljesítés idejét (a kezdés és a befejezés időpontja év/hó/nap), – a referencia tárgyát, valamint mennyiségét, – a szerződést kötő másik fél megnevezését (a referenciát igazoló nevét és elérhetőségét), – a teljesítés előírásoknak és a szerződésnek való megfeleléséről szóló nyilatkozatot. Az M1. pont esetében AK három év teljesítéseinek igazolását írja elő, a 321/2015. (X. 30.) Kr. 21. § (1a) bekezdés a) pontja alapján az ajánlatkérő a vizsgált időszak alatt befejezett, de legfeljebb hat éven belül megkezdett szállításokat veszi figyelembe. Ajánlatkérő felhívja a figyelmet a Korm. rendelet 24. § (1) bekezdésére. Az előírt alkalmassági követelménynek részvételre jelentkezőnek a Kbt. 65. § (6)-(7) és (11) bekezdésében és a Kbt. 69. § (11a) bekezdésében foglaltak betartása mellett is megfelelhetnek.

5.1.10. Award criteria

Criterion:

Type: Price

Description: Ár

5.1.11. Procurement documents

Address of the procurement documents: <https://ekr.gov.hu/eljarastar/eljaras/EKR001937642022>

5.1.12. Terms of procurement

Terms of submission:

Electronic submission: Required

Address for submission: <https://ekr.gov.hu/portal/kozbeszerzes/eljarasok/EKR001937642022/reszletek>

Languages in which tenders or requests to participate may be submitted: Hungarian

Electronic catalogue: Not allowed

Variants: Not allowed

Deadline for receipt of requests to participate: 03/03/2027 10:00:00 (UTC+01:00) Central European Time, Western European Summer Time

Terms of contract:

The execution of the contract must be performed within the framework of sheltered employment programmes: No

A non-disclosure agreement is required: no

Electronic invoicing: Required

Electronic ordering will be used: no

Electronic payment will be used: yes

5.1.15. Techniques

Framework agreement:

No framework agreement

Information about the dynamic purchasing system:

Dynamic purchasing system, also usable by buyers not listed in this notice

5.1.16. Further information, mediation and review

Review organisation: Közbeszerzési Hatóság Közbeszerzési Döntőbizottság

Information about review deadlines: Kbt. 148. §-a szerint.

Organisation providing additional information about the procurement procedure: Nitrokémia Környezetvédelmi Tanácsadó és Szolgáltató Zártkörűen működő részvénytársaság

Organisation providing more information on the review procedures: Közbeszerzési Hatóság Közbeszerzési Döntőbizottság

Organisation receiving requests to participate: Nitrokémia Környezetvédelmi Tanácsadó és Szolgáltató Zártkörűen működő részvénytársaság

Organisation processing tenders: Nitrokémia Környezetvédelmi Tanácsadó és Szolgáltató Zártkörűen működő részvénytársaság

8. Organisations

8.1. ORG-0008

Official name: Nitrokémia Környezetvédelmi Tanácsadó és Szolgáltató Zártkörűen működő részvénytársaság

Registration number: 11327646219

Postal address: Munkás Tér 2

Town: Balatonfűzfő

Postcode: 8184

Country subdivision (NUTS): Veszprém (HU213)

Country: Hungary

Contact point: Szakács Xénia

Email: beszerzesicsoport@nitro.hu

Telephone: +36 88543300

Fax: +36 88543301

Internet address: <http://www.nitrokemia.hu>

Buyer profile: <https://www.ekr.gov.hu>

Roles of this organisation:

Buyer

Organisation providing additional information about the procurement procedure

Organisation receiving requests to participate

Organisation processing tenders

8.1. ORG-0009

Official name: TK és Társai Ügyvédi Iroda

Registration number: 18118607241

Postal address: Szabadság Tér 7. Bank Center Irodaház, Citi Torony 6. em.

Town: Budapest

Postcode: 1054

Country subdivision (NUTS): Budapest (HU110)

Country: Hungary

Contact point: Dr. Kabai Ildikó

Email: kabai.ildiko@tkpartners.hu

Telephone: +36 13280630

Fax: +36 13280631

Internet address: <http://www.nitrokemia.hu>

Roles of this organisation:

Procurement service provider

8.1. ORG-0004

Official name: Közbeszerzési Hatóság Közbeszerzési Döntőbizottság

Registration number: EKRSZ_40664534_2

Postal address: Riadó u. 5

Town: Budapest

Postcode: 1026

Country subdivision (NUTS): Budapest (HU110)

Country: Hungary

Email: dontobizottsag@kt.hu

Telephone: +36 18828592

Fax: +36 18828593

Internet address: <https://www.kozbeszerzes.hu>

Roles of this organisation:

Review organisation

Organisation providing more information on the review procedures

8.1. ORG-0010

Official name: Közbeszerzési Hatóság

Registration number: EKRSZ_40664534

Postal address: Riadó utca 5.

Town: Budapest

Postcode: 1026

Country subdivision (NUTS): Budapest (HU110)

Country: Hungary

Email: hirdetmeny@kt.hu

Telephone: +36 18828635

Internet address: <https://kozbeszerzes.hu>

Roles of this organisation:

10. Change

Version of the previous notice to be changed

:

006622-2023

Main reason for change

:

Information updated

Description

:

Ajánlatkérő a Kbt. 107. § (9) bekezdése alapján a DBR fennállásának időtartamát 36 hónapról 48 hónapra módosítja, azaz 12 hónappal meghosszabbítja.

10.1. Change

Section identifier: PROCEDURE

Description of changes: Ajánlatkérő a Kbt. 107. § (9) bekezdése alapján a DBR fennállásának időtartamát 36 hónapról 48 hónapra módosítja, azaz 12 hónappal meghosszabbítja. BT-36 rovatban az időtartam 36 hónapról 48 hónapra módosul. A DBR felállításának időpontja: 2023. március 3. A DBR meghosszabbított időtartama: 2027. március 3.

Notice information

Notice identifier/version: 5e1e0b63-3be8-456d-a676-96469fc2fff4 - 02

Form type: Competition

Notice type: Contract or concession notice – standard regime

Notice subtype: 16

Notice dispatch date: 20/11/2025 13:50:53 (UTC+01:00) Central European Time, Western European Summer Time

Notice dispatch date (eSender): 18/11/2025 14:15:55 (UTC+01:00) Central European Time, Western European Summer Time

Languages in which this notice is officially available: Hungarian

Notice publication number: 772445-2025

OJ S issue number: 225/2025

Publication date: 21/11/2025